



6328/16

28

REPUBBLICA ITALIANA
IN NOME DEL POPOLO ITALIANO
LA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE
PRIMA SEZIONE PENALE

UDIENZA CAMERA DI
CONSIGLIO
DEL 18/12/2015

Composta dagli Ill.mi Sigg.ri Magistrati:

- Dott. MARIASTEFANIA DI TOMASSI
- Dott. MARGHERITA CASSANO
- Dott. ROSA ANNA SARACENO
- Dott. MONICA BONI
- Dott. GAETANO DI GIURO

- Presidente - ORDINANZA N. 3532/2015
- Consigliere -
- Consigliere - REGISTRO GENERALE N. 41839/2015
- Rel. Consigliere -
- Consigliere -

ha pronunciato la seguente

~~ORDINANZA~~

sul ricorso proposto da:

AHMED SOLAH N. IL 06/06/1986

avverso l'ordinanza n. 1110/2015 TRIB. LIBERTA' di PALERMO, del 10/09/2015

sentita la relazione fatta dal Consigliere Dott. MONICA BONI;
~~lette~~/sentite le conclusioni del PG Dott. Fulvio Baldi del Reclutamento
pubblico ministero generale di Palermo

Udit i difensor Avv.;

Ritenuto in fatto

1. Con ordinanza in data 10 settembre 2015 il Tribunale di Palermo, costituito ai sensi dell'art. 310 cod. proc. pen., accoglieva l'appello proposto dal Procuratore della Repubblica presso il Tribunale di Palermo avverso l'ordinanza emessa in data 22 agosto 2015, con la quale il G.I.P. dello stesso Tribunale aveva respinto la richiesta di applicazione della misura cautelare della custodia in carcere nei confronti di Ahmed Solah, e, per l'effetto, applicava la misura richiesta, ritenendolo gravemente indiziato del delitto di cui agli artt. 110 cod. pen. e 12, commi 3, lett. a), b), 3-bis e 3-ter, lett. b) D.Lgs 286/1998.

1.1 A fondamento della decisione rilevava che dalle investigazioni condotte era emerso che in data 19 agosto 2015 era stato compiuto da parte di imbarcazione della Guardia costiera il soccorso in mare di natante, proveniente dalle coste egiziane con a bordo 359 cittadini extracomunitari, condotti al porto di Palermo e che dalle informazioni acquisite da alcuni di tali soggetti, identificati in Mohamad Ahmad, Alkadi Adnan, Abdelmonim Allababidi, si era appreso quanto segue. Il gruppo di circa 400 persone era partito dall'Egitto dopo che ciascuno dei trasportati aveva corrisposto del denaro a soggetti di origine egiziana e, effettuato un primo tragitto a bordo di piccole barche, era stato trasferito su imbarcazione più grande in legno e, poi, dopo sette-dieci ore di navigazione, su altra imbarcazione ancora più grande in metallo, condotta da cinque-sei persone di origine egiziana, tra i quali l'indagato, che, quale membro dell'equipaggio, era stato riconosciuto nella fotografia nr. 7 in Ahmed Solah. Il Tribunale riteneva tali dichiarazioni utilizzabili, perché acquisite in presenza del difensore e con le garanzie prescritte per l'esame di persona indagata, nonché attendibili perché rese in modo autonomo ed indipendente da soggetti non animati da intenti calunniatori e ciò anche in riferimento al narrato di Haj Mohamed Ahmad, il quale aveva ammesso di essersi alternato alla guida del natante per contribuire alla sicurezza della navigazione per le sue specifiche competenze, circostanze confermate anche dagli altri due migranti. Altrettanto utilizzabile a fini cautelari era ritenuto il riconoscimento fotografico, effettuato dai predetti.

In punto di esigenze cautelari, il collegio di merito rilevava l'applicabilità della presunzione relativa, stabilita dall'art. 12 d.lgs. 286/1998, comma 4-bis, di adeguatezza e proporzionalità della misura della custodia in carcere; riscontrava altresì in concreto la ricorrenza del pericolo di recidivazione in ragione delle modalità dei fatti commessi, in sé estremamente gravi e della personalità criminale, rivelata dalle medesime circostanze, dell'indagato per avere costui mostrato assoluto disprezzo per la vita umana nell'aver organizzato l'ingresso in territorio italiano delle persone offese esponendole a pericolo per l'incolumità e del pericolo di fuga in ragione dell'ingresso illegale dell'indagato, privo di documenti e di fissa dimora.

2. Avverso detta ordinanza ha proposto ricorso l'indagato a mezzo del difensore, il quale ne ha chiesto l'annullamento per i seguenti motivi:

a) Violazione degli artt. 273 e 350, co. 7, c.p.p. in relazione all'art. 12, co. 3, lett. a), b), 3- bis, 3- ter, lett. b) D. Lgs. 286/98 e mancanza e manifesta illogicità della motivazione in ordine alla consistenza dei gravi indizi di colpevolezza. In particolare, nessun argomento è stato speso dal Tribunale in merito all'eccezione d'inutilizzabilità delle dichiarazioni rese spontaneamente dai tre migranti al personale della Guardia Costiera in contrasto con quanto riferito in seguito alla Squadra Mobile e non si è considerato quale natura avessero tali informazioni e che le stesse dovevano essere considerate alla stregua dell'art. 350 cod. proc. pen., comma 7, e, come tali, pienamente utilizzabili nella fase delle indagini preliminari, non rilevando che i dichiaranti fossero già indagati in quel momento.

b) Violazione degli artt. 273 e 192, co. 3 e 4, cod.proc.pen. e mancanza, contraddittorietà e manifesta illogicità della motivazione in ordine alla valutazione delle chiamate in correttezza o reità, non sottoposte al doveroso vaglio critico del Tribunale per verificare credibilità del dichiarante; l'attendibilità delle dichiarazioni rese e riscontri esterni. Nel caso di specie, secondo il ricorrente, Haj Mohamad Ahmad è stato ritenuto attendibile, in quanto il suo racconto sul fatto di essersi messo alla guida dell'imbarcazione soltanto allo scopo di dare un aiuto nella sicurezza della navigazione, sarebbe confermato dagli altri due migranti sentiti, ma non si è considerato che egli aveva reso dichiarazioni difformi in merito al presunto ruolo rivestito dagli indagati, individuati dapprima quali passeggeri e poi come scafisti, aveva reso dichiarazioni contraddittorie in merito alla provenienza ed alla proprietà del telefono satellitare rinvenuto a seguito di perquisizione, avendo riferito, dapprima che gli era stato consegnato da uno degli scafisti e poi che era di sua proprietà: tanto avrebbe richiesto un esame più approfondito della sua attendibilità. Inoltre, non è stato apprezzato il fatto che il ricorrente era stato indicato dai dichiaranti con ruoli differenti, quale timoniere, oppure quale uomo del capitano, sicché quanto narrato da Alkadi Adnan e da Abdelmonim Allababidi non può riscontrare quanto affermato dal Haj Mohamed Ahmad. Anche in ordine al fine di profitto perseguito con l'azione criminosa, è emerso che la condotta tenuta dall'indagato è limitata ad un unico episodio ed il suo intervento si è verificato alla conduzione di un natante e non sin dall'inizio della traversata a bordo dell'imbarcazione principale, per cui va escluso che egli abbia partecipato alla più complessa organizzazione del viaggio e che sia legato al gruppo criminale che gestisce l'immigrazione clandestina per motivi di lucro.

c) Violazione degli artt. 274, comma 1, lett. b) e c) e 291 cod.proc.pen. e mancanza, contraddittorietà e manifesta illogicità della motivazione, lacunosa in ordine alla valutazione delle esigenze cautelari. In primo luogo la presunzione relativa stabilita dall'art. 12, comma 4 bis del D.Lgs. n. 286/1998 è venuta meno per effetto della

pronuncia di incostituzionalità n. 331 del 2011 e le altre osservazioni svolte dal Tribunale non tengono conto del fatto che il ricorrente è stato espulso dal territorio nazionale con decreto emesso dal Prefetto della Provincia di Palermo del 22/08/2015, il che rende il supposto pericolo di fuga inattuale e non concreto. Inoltre, il Tribunale ha ravvisato anche il pericolo di recidiva, che non era stato dedotto nella richiesta di applicazione della misura cautelare e nemmeno nell'appello in violazione del principio devolutivo. In ogni caso la motivazione sul punto è generica mentre l'indagato è incensurato e ha commesso un reato in modo episodico in un ruolo subordinato.

E' altresì manifestamente illogico il giudizio di adeguatezza della sola misura applicata, non specificato se riguardante tutte le esigenze ravvisate.

3. Con successiva memoria, depositata in data 30 novembre 2015, il difensore ha dedotto dei motivi nuovi, con i quali ha sostenuto:

a) l'inutilizzabilità delle dichiarazioni dei tre migranti escussi dal personale della Squadra Mobile per non essere state acquisite nel rispetto delle garanzie prescritte dall'art. 64 cod. proc. pen. quanto agli avvertimenti da rivolgere al soggetto in stato di arresto o di fermo;

b) la violazione del principio devolutivo per avere il Tribunale affermato il pericolo di recidivazione specifica non dedotto dall'appellante, il che aveva imposto un vincolo insuperabile al collegio dell'appello cautelare, chiamato a valutare se fossero ricorrenti gravi indizi di reità e le esigenze prospettate in origine con la richiesta di applicazione della misura custodiale; inoltre, anche il novellato testo dell'art. 292 cod. proc. pen. distingue le esigenze cautelari e pretende un'autonoma valutazione delle stesse, singolarmente considerate.

Considerato in diritto

Il ricorso ^{appale} è inammissibile perché proposto da soggetto non legittimato.

1. Secondo quanto esposto sin dalla premessa dell'impugnazione, è dimostrato che l'avv.to Di Gerlando ha proposto ricorso per cassazione nell'interesse di Solah Ahmed in quanto designato sostituto processuale dall'avv.to Loredana Culò, già difensore di fiducia dell'indagato e non in possesso dell'abilitazione al patrocinio innanzi agli organi di giurisdizione superiore. In tal modo l'originario patrocinatore ha inteso superare l'impedimento alla proposizione dell'impugnazione, dipendente dall'assenza del titolo abilitante, mediante la designazione di altro legale iscritto nell'apposito albo professionale.

1.1 Tale soluzione non può ritenersi consentita dall'ordinamento processuale.

Invero, la disposizione di cui all'art. 97 cod. proc. pen., dopo avere stabilito in linea generale che all'imputato, che non abbia nominato un difensore di sua fiducia o che ne sia rimasto privo, viene assicurata l'assistenza di un legale d'ufficio, scelto dagli elenchi

appositamente predisposti dai consigli dell'ordine forense di ciascun distretto, al comma 4 prevede che in tutti i casi in cui il compimento di un atto processuale richieda la presenza del difensore e quello designato, per scelta dell'imputato o per atto dell'autorità giudiziaria, non sia stato reperito, non sia comparso o abbia abbandonato la difesa, il giudice, il pubblico ministero o la polizia giudiziaria, incaricano quale suo sostituto altro professionista immediatamente reperibile, la cui funzione è disciplinata dalle disposizioni dell'art. 102 cod. proc. pen.. Il comma 5 dell'art. 97, infine, sancisce l'obbligatorietà del patrocinio per il difensore d'ufficio e la sua sostituibilità soltanto per giustificato motivo.

Accanto alla previsione di un intervento dell'autorità o della polizia giudiziaria, volto ad incaricare altro legale in luogo di quello originariamente già designato per iniziativa della parte o d'ufficio, l'art. 102 cod. proc. pen., comma 2, prevede anche la facoltà di quest'ultimo di attribuire ad altro avvocato la veste di proprio sostituto e specifica che la sostituzione comporta l'esercizio dei diritti e l'assunzione dei doveri del difensore.

1.2 L'art. 97, comma 4 e l'art. 102, comma 1, delineano rispettivamente due figure di sostituto del difensore: il primo che interviene nel processo per iniziativa ufficiosa del pubblico ministero o del giudice in luogo del difensore di fiducia o d'ufficio che sia assente, non comparso o che abbia abbandonato la difesa, ma che non sia colpito da legittimo impedimento perché in tal caso va applicata la regolamentazione dell'art. 420-ter cod. proc. pen., richiamata dall'art. 486 cod. proc. pen., comma 5, il secondo, designato dall'originario patrocinatore di fiducia o d'ufficio; dette figure sono accomunate dalla medesima disciplina e caratterizzate dalla stessa posizione del sostituto quale legale dell'imputato non officiato né all'inizio del procedimento, né in altro momento precedente gli eventi che hanno determinato l'assegnazione dell'incarico e quale rappresentante dell'originario difensore. Come rilevato da una risalente pronuncia delle Sezioni unite della Corte di cassazione, n. 22 dell' 11/11/1994, Nicoletti, rv. 199398), non smentita da contrari arresti successivi, nelle situazioni di mera assenza o di impedimento non rilevante ai sensi dell'art. 486 citato, che non dipendano dalla revoca o dalla rinuncia al mandato, né dall'abbandono della difesa per il difensore di fiducia o dalla dispensa dall'incarico per il difensore d'ufficio, "il titolare dell'ufficio di difesa rimane sempre l'originario difensore designato, il quale, cessata la situazione che alla sostituzione ha dato causa, può riprendere immediatamente il suo ruolo e ricominciare le sue funzioni, non richiedendo la legge, proprio per la immutabilità della difesa e per l'automatismo della reintegrazione, comunicazioni o preavvisi di sorta". Il sostituto interviene nel processo in forma estemporanea ed episodica in surroga del difensore assente, non esautora con effetti definitivi e permanenti rispetto al corso del processo il sostituito, assumendone le funzioni e "non è portatore di una soggettività difensiva autonoma, proprio perché il dominus della difesa non scompare dal processo, né di diritto (come nei casi di rinuncia, revoca e incompatibilità) né di fatto, come nel caso di abbandono, per cui pure subentra un sostituto fino a che la situazione non sia chiarita o con il rientro nella



effettività delle funzioni difensive o con la revoca o con la rinuncia", secondo le illuminanti osservazioni della C.cost., che ha respinto le censure di incostituzionalità dell'art. 108 cod. proc. pen. laddove non ha previsto l'assegnazione di un termine a difesa al sostituto del difensore intervenuto in casi diversi dalla rinuncia e dalla revoca del mandato, dall'incompatibilità e dall'abbandono della difesa (sentenza, n. 450 del 16/12/1997, ripresa dalle ordinanze n. 148/05 e n. 419/06). Da tali premesse si è dunque pervenuti nella giurisprudenza di questa Corte ad affermare che il diritto di impugnazione, attribuito in via autonoma al difensore ai sensi dell'articolo 571 cod. proc. pen., c. 3, compete al difensore di ufficio a suo tempo designato dal giudice o dal pubblico ministero, seppur momentaneamente sostituito, in quanto titolare dell'Ufficio anche "al momento del deposito del provvedimento", ma anche ad ammettere che, in caso di sua inerzia, sia consentito al sostituto esperire il mezzo di impugnazione a garanzia degli interessi della parte rappresentata (Cass. sez. 2, n. 43623 del 17/10/2003, Caruso, rv. 227688; sez. 1, n. 49244 del 06/10/2004, Rrokaj, rv. 230297; sez. 4, n. 12638 del 10/02/2005, Ennejmy, rv. 231324; sez. 5, n. 5620 del 24/11/2014, Reali, rv. 262666).

1.3 La facoltà per il difensore impedito di avvalersi della sostituzione da parte di altro patrocinatore non riceve regolamentazione normativa e con essa alcuna limitazione per quanto attiene alla sua durata ed all'ambito di operatività del ruolo del sostituto, che nei casi di sostituzione volontaria viene delimitata con l'atto di conferimento dell'incarico o comunque con la cessazione dell'impedimento cui si è inteso sopperire, ma il suo esercizio deve comunque avvenire nel rispetto delle disposizioni che regolano i singoli istituti processuali ed in particolare della disciplina dei mezzi di impugnazione. Al riguardo assume rilievo dirimente per la soluzione del tema affrontato la disposizione di cui all'art. 613 cod. proc. pen., la quale ammette alla proposizione del ricorso per cassazione soltanto la parte che vi provveda personalmente, oppure il suo difensore iscritto nell'albo speciale della Corte di cassazione, il quale, secondo quanto disposto dal secondo periodo del comma 2 della stessa norma, può essere nominato appositamente per proporre il ricorso o in seguito e, in caso non sia espressamente designato un nuovo legale, per difensore s'intende il professionista che ha assistito la parte nell'ultimo giudizio, a condizione che sia in possesso dei requisiti di abilitazione indicati al primo comma. Tale ultima previsione dà attuazione al principio di continuità ed immutabilità della difesa nel corso del giudizio, ma per la sua operatività pretende che il difensore che abbia assistito l'imputato nei gradi di merito sia in possesso del titolo abilitativo.

Il difetto di abilitazione professionale impedisce però al difensore, che sia scelto fiduciarmente dall'imputato o designato dal giudice, di proporre il ricorso, di assistere nella discussione davanti alla Corte Suprema l'imputato che abbia redatto personalmente il ricorso, ma anche di esercitare tutte le facoltà che siano comunque riconducibili all'esplicazione del mandato difensivo nel giudizio di legittimità, inclusa quella di



nominare un proprio sostituto processuale per attività che non è abilitato a svolgere in proprio. Del pari, il sostituto a sua volta soffre della limitazione dei poteri processuali valevole per il sostituito, in quanto, a norma dell'art. 102 cod. proc. pen., comma 2, esercita i diritti ed assume i doveri del difensore di fiducia o di quello di ufficio precedentemente designato, compreso quello di proporre eventuale impugnazione ai sensi dell'art. 571 cod. proc. pen., comma 3. Tale diritto va però esercitato nei tempi e nelle forme che la legge processuale prescrive di volta in volta per il singolo mezzo di gravame; pertanto, se al legale sostituito non è consentito dall'ordinamento proporre ricorso per cassazione per difetto di legittimazione, non potrà nemmeno conferire validamente la legittimazione di cui è privo ad altro difensore, il cui potere di intervento e di iniziativa nel giudizio è ritagliato in modo da ripetere quello di chi lo ha designato. Se ne ha conferma dal rilievo per cui nel processo assume la veste di difensore di ufficio soltanto l'avvocato che sia individuato e designato dal giudice o dal pubblico ministero ai sensi dell'art. 97 cod. proc. pen., commi 2 e 3, al quale compete la retribuzione in relazione all'investitura ricevuta ed all'attività svolta nell'intero procedimento e non per il singolo atto o per la specifica fase processuale; per contro, quella realizzata nel caso in esame in favore dell'avv.to Di Gerlando non integra una sostituzione temporanea e per ragioni contingenti, destinate a risolversi nel prosieguo, ma un conferimento di un complesso di poteri da esercitarsi in riferimento ad un intero grado di giudizio con esaurimento definitivo del difensore d'ufficio sostituito.

Con decisione conforme si è già espresso altro collegio di questa prima sezione penale con la sentenza n. 1129 del 10/12/2015, Allegrini, non ancora depositata in motivazione, ancorchè riferita alla sostituzione disposta dal difensore di fiducia. Ne discende dunque come conseguenza l'inammissibilità del ricorso perché proveniente da patrocinatore sfornito dei necessari poteri di legittimazione e non validamente officiato per esercitarli.

1.4 Potrebbe obiettarsi alle osservazioni sopra svolte che nel caso specifico il difensore non abilitato al patrocinio presso la Corte di cassazione versava in una condizione di impedimento a svolgere attività professionale, equiparabile per definitività ed assolutezza di effetti alle altre situazioni previste dall'art. 108 cod. proc. pen. di rinuncia, revoca del mandato, incompatibilità ed abbandono della difesa, sicchè non era ipotizzabile rispetto al giudizio di legittimità la temporaneità dell'incarico conferito al sostituto o la delimitazione a specifiche attività, mentre la sostituzione ha operato a vantaggio dell'assistito, consentendogli di proporre ^{impugnazione} ~~il mezzo di gravame~~ avverso l'ordinanza del Tribunale. Tale profilo di valutazione non tiene conto del fatto che nella situazione concreta verificatasi nel presente procedimento, -in cui risulta che l'indagato, subita l'espulsione dal territorio nazionale, è divenuto successivamente irreperibile, restando quindi estraneo all'evoluzione del rapporto processuale-, l'ostacolo per l'Ahmed ad ottenere un'adeguata assistenza legale e ad esercitare la facoltà d'impugnazione era

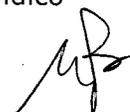
facilmente superabile in modo conforme alle prescrizioni vigenti senza porre dubbi di costituzionalità dell'art. 102 cod. proc. pen. per contrasto con gli artt. 24 e 111 Cost. ed i principi del giusto processo di cui all'art. 6 della Convenzione EDU. Il difensore non abilitato, anziché operare a sua scelta l'individuazione di un sostituto, esercitando un diritto di cui era privo, avrebbe potuto e dovuto mantenere contatti con il proprio assistito e suggerirgli di scegliere altro legale in grado di assisterlo adeguatamente nel giudizio di legittimità.

2. Si pone un'ulteriore questione problematica da risolvere in ordine alle statuizioni accessorie, conseguenti alla declaratoria d'inammissibilità del ricorso. E' noto che l'art. 592 cod. proc. pen. stabilisce la condanna della parte privata che abbia proposto impugnazione dichiarata inammissibile o respinta al pagamento delle spese del procedimento, mentre la specifica disposizione dettata dall'art. 616 cod. proc. pen. per il giudizio di cassazione conferma tale previsione e facoltizza il giudice ad aggiungervi, in caso di ravvisata colpa, anche la condanna del proponente al versamento di una sanzione pecuniaria in favore della cassa delle ammende.

Va premesso che questo Collegio non ravvisa i presupposti per poter porre a carico dell'indagato, nel cui nome il ricorso è stato proposto, l'onere delle spese, dal momento che, per quanto dedotto dal difensore, egli è irreperibile sin da un momento antecedente la presentazione dell'impugnazione, iniziativa di cui nulla ha potuto apprendere, sicché alcun addebito di colpa può muoversi a parte rimasta inconsapevole di quanto processualmente compiuto per suo conto. Si pone piuttosto il quesito sulla possibilità di adottare statuizioni di condanna nei riguardi del difensore, e non della parte dallo stesso rappresentata, in situazioni, come la presente, in cui "ab origine" il mandato conferito volontariamente dall'imputato non possa esplicarsi nel giudizio di legittimità per carenza dei requisiti soggettivi del professionista prescelto.

2.1 La condanna alle spese processuali costituisce istituto regolato dal principio della soccombenza perché dipendente dall'esito decisorio che definisce il processo, ma, per effetto dell'individuazione da parte del legislatore quale suo destinatario della sola "parte privata", attestandosi sulla formulazione letterale della norma di cui all'art. 592 cod. proc. pen., dovrebbe escludersi da tale ambito soggettivo il difensore che abbia proposto ricorso in carenza di potere di assistenza e rappresentanza della parte.

In tal senso si è espresso l'orientamento maggioritario affermatosi nella giurisprudenza di questa Corte per i casi di ricorso dichiarato inammissibile per carenza di legittimazione dell'avvocato, siccome sottoscrittore del ricorso per conto di imputato deceduto in un momento antecedente la proposizione dell'atto di gravame (Cass. Cass. sez. 2, n. 25738 del 20/03/2015, Albinì e altri, rv. 264136; sez. 3, n. 41801 del 10/7/2013, Coppola, rv.256586; sez. 6, n. 14248 del 19/3/2007, Striano, rv.236485; sez. 5, n. 10310 del 9/11/2003, Artale, rv. 228015; sez. 6, n. 313 del 29/09/1999 Petralia ed altri, rv. 216405): sulla base del rilievo dell'assenza nell'ordinamento giuridico



di alcuna disposizione di legge che consenta di condannare direttamente il legale ricorrente quando abbia impugnato in assenza di mandato e dell'impossibilità di attribuirgli la qualità di parte del rapporto processuale e di riferirgli l'interesse sostanziale alla sua definizione, si è escluso che la declaratoria d'inammissibilità possa comportare la condanna alle spese, non adottabile, né a carico del difensore, che non è soccombente, né parte privata e nemmeno nei confronti di questa, ormai non più soggetto del rapporto processuale per premorienza.

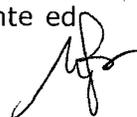
2.2 A soluzione in parte analoga ulteriori pronunce di legittimità sono pervenute in riferimento a situazioni in cui il ricorso era stato dichiarato inammissibile perché proposto da un legale privo di mandato difensivo (Cass., sez. 6, n. 9121 del 06/06/1995, Lovino, rv. 202187; sez. 6, n. 3547 del 21/11/1996, Romero, rv. 208189) o di abilitazione al patrocinio nel giudizio di legittimità (Cass., sez. 4, n. 47928 del 19/10/2004, Petrollini, rv. 230197): pur dando atto del diverso orientamento interpretativo emerso presso le sezioni civili di questa Corte Suprema, favorevole ad ammettere la condanna del difensore che abbia impugnato in difetto di mandato alle liti, hanno accolto la tesi opposta e posto le spese a carico dell'imputato perché questi deve farsi carico delle conseguenze sanzionatorie dell'errore commesso dal suo difensore, salva nei loro rapporti la configurabilità della responsabilità professionale, con l'unica eccezione che la parte sia rimasta estranea ed inconsapevole dell'iniziativa impugnatoria, "nel qual caso la sua condanna alle spese o alla sanzione pecuniaria farebbe ingiustamente gravare sull'imputato una sanzione per attività non rapportabile alla sua iniziativa o alla sua volontà" (Cass. n. 47928/04 citata).

2.3 A questa linea interpretativa si è contrapposto altro indirizzo, espresso sempre in riferimento alla declaratoria di inammissibilità del ricorso per cassazione, proposto dal difensore dell'imputato già deceduto, secondo il quale la condanna alle spese va pronunciata a carico del difensore, in quanto costui, una volta scomparsa la persona da lui assistita, viene ad assumere la qualità di parte privata, essendo l'unico promotore della fase processuale dell'impugnazione, l'unico interessato all'esito della stessa e l'unica causa della sua declaratoria d'inammissibilità e quindi della soccombenza (Cass. sez. 6, n. 21393 del 03/05/2005, Tramontana ed altri, rv. 232235). I medesimi argomenti sono stati ulteriormente sviluppati da più recente, ma conforme pronuncia, resa da Cass. sez. 1 n. 44708 del 3/6/2015, De Marco ed altri, non massimata, secondo la quale, in caso di decesso della parte non sopravvenuto nel corso del giudizio d'impugnazione, ma preesistente ad esso, evento noto al difensore, il quale abbia proposto il ricorso per cassazione "nell'assenza originaria- quanto consapevole - della relativa legittimazione e della stessa titolarità del potere di instaurare il rapporto d'impugnazione", la qualità di parte del rapporto d'impugnazione, che rispetto ai precedenti gradi del giudizio è caratterizzata da una propria autonomia, va riconosciuto al difensore, specie nei casi in cui sia esclusa ogni ipotesi di errore incolpevole nella determinazione della causa di

inammissibilità tale da poter giustificare l'esonero dalla ulteriore condanna al pagamento della sanzione pecuniaria prevista dalla legge. Si è dunque argomentato con osservazioni che questo Collegio condivide che "il mancato recupero, da parte dell'Erario, delle spese del procedimento e delle altre somme dovute a titolo sanzionatorio a carico di un soggetto privo fin dall'origine della legittimazione a instaurare il rapporto processuale, non troverebbe alcuna giustificazione sul piano logico-sistematico, essendo destinato a risolversi in un'inspiegabile indulgenza proprio nei confronti di chi, per le specifiche cognizioni professionali di cui è portatore (a maggior ragione nel caso del ricorso per cassazione, che richiede in capo al proponente la speciale abilitazione di cui all'art. 613 comma 1 cod.proc.pen.), deve ritenersi necessariamente in colpa nella presentazione di un'impugnazione di cui difettavano in radice le condizioni richieste dalla legge".

2.4 Così riassunti i termini del segnalato contrasto, emerso anche nell'ambito di questa prima sezione penale in riferimento alla decisione assunta con la già citata pronuncia n. 1129 del 10/12/2015, Allegrini, con la quale, in riferimento ad un caso del tutto analogo al presente di sostituzione non consentita per la proposizione di ricorso per cassazione, si è pervenuti alla condanna della parte rappresentata da difensore privo di legittimazione, va soltanto aggiunto che ai fini del suo superamento assume un valore orientativo anche la posizione, assunta dalle Sezioni Unite civili di questa Corte (n. 10706 del 10/05/2006, rv. 589872; sez. L., n. n. 11551 del 4/03/2015 rv. 635845). Con tali arresti si è affermato che "In materia di disciplina delle spese processuali, nel caso di azione o di impugnazione promossa dal difensore senza effettivo conferimento della procura da parte del soggetto nel cui nome egli dichiara di agire nel giudizio o nella fase di giudizio di che trattasi (come nel caso di inesistenza della procura "ad litem" o di procura falsa o rilasciata da soggetto diverso da quello dichiaratamente rappresentato o per processi o fasi di processo diverse da quello per il quale l'atto è speso), l'attività del difensore non riverbera alcun effetto sulla parte e resta attività processuale di cui il legale assume esclusivamente la responsabilità e, conseguentemente, è ammissibile la sua condanna a pagare le spese del giudizio; diversamente, invece, nel caso di invalidità o sopravvenuta inefficacia della procura "ad litem", non è ammissibile la condanna del difensore alle spese del giudizio, in quanto l'attività processuale è provvisoriamente efficace e la procura, benché sia nulla o invalida, è tuttavia idonea a determinare l'instaurazione di un rapporto processuale con la parte rappresentata, che assume la veste di potenziale destinataria delle situazioni derivanti dal processo".

Pur riferito ad un processo governato da regole differenti e dai principi dispositivo e dell'onere della parte, tale orientamento può adattarsi anche al processo penale, dal momento che la causa d'inammissibilità dell'impugnazione, preesistente alla sua proposizione in una pluralità di casi che trascende quello di più immediata comprensione dell'inesistenza naturalistica della parte, premorta all'iniziativa impugnatoria del professionista che già l'aveva assistita nei gradi di merito, è imputabile direttamente ed



in via esclusiva al difensore in dipendenza della sua scelta di ricorrere per cassazione nel difetto originario ed insanabile di un valido rapporto di rappresentanza della parte e quindi di legittimazione, non già alla parte privata del rapporto processuale. Pertanto, anche in siffatta situazione, -nel caso caratterizzata ^{tove} anche dalla carenza d'interesse all'impugnazione, non essendo possibile applicare al ^{Solah} ~~Tayst~~ una misura cautelare, stante la sua condizione d'irreperibilità seguita all'allontanamento forzato dal paese-, l'attività processuale compiuta dal legale non può produrre effetti nella sfera giuridica di chi ha erroneamente ritenuto di rappresentare, dal momento che il conferimento volontario o giudiziale dell'incarico difensivo costituisce presupposto indefettibile per imputare alla parte le conseguenze degli atti processuali compiuti nel suo interesse.

4

Per tali considerazioni si ritiene di dover rimettere il ricorso alla decisione delle Sezioni Unite.

P. Q. M.

rimette il ricorso alle Sezioni Unite.

Così deciso in Roma, il 18 dicembre 2015.

Il Consigliere estensore

Monica Boni



Il Presidente

Mariastefania Di Tomassi

